

האיגוד הישראלי לגסטרו־אנטרולוגיה ומחלות כבד ISRAEL GASTROENTEROLOGICAL ASSOCIATION

General Secretary מזכיר
Dr. Adi Lahat ד"ר עדי להט
Chaim Sheba Medical Center
Ramat – Gan, Israel
zokadi@gmail.com

Committee
Dr. Eyal Shachar
Dr. Doron Schwartz
Dr. Lior Katz

חברי הוועד
ד"ר איל שחר
ד"ר דורון שוורץ
ד"ר ליאור כץ

President יו"ר
Prof. Iris Dotan פרופ' איריס דותן
Rabin Medical Center
Petah Tikva, Israel
irisdo@clalit.org.il

עקרונות:

1. תיעוד נקודות ציון אנטומיות כמפורט
2. תיעוד זמן (שעון) המופיע בתצלום.
3. תיעוד משך היציאה במלל וע"י צילום הצקום והרקטום (עדיף בהיפוך) ביציאה עם שעה מתועדת בתצלום.
4. תיעוד מצולם של ניקיון המעי בקולונוסקופיה במידה וההכנה אינה מספקת.
5. תיעוד מצולם של ממצאים פתולוגיים משמעותיים: כדוגמת דלקת וחומרתה, פוליפים וגידולים.
6. תיעוד מצולם של ביצוע התערבות משמעותית במהלך הפעולה האנדוסקופית למשל כריתת פוליפ גדול: לפני ואחרי.
7. תיעוד סיבוכים – תיעוד סיבוכים אנדוסקופיים כגון נקב או דימום – תיעוד שליטה אנדוסקופית לאחר טיפול.

תיעוד אנטומי (מינימאלי): לפחות 3 צילומים של נקודות ציון אנטומיות בקולונוסקופיה ו- 4 בגסטרוסקופיה במיקומים הבאים:

תיעוד נקודות אנטומיות בקולונוסקופיה:

- 1 – Lower part of the rectum in retroflexed view (preferred) OR 2 Lower part of the rectum (taken 2 cm above the anal line); **Taken at the end of the examination**
- 8 – Cecum and ileocecal valve
- 9 – Cecum and appendiceal orifice

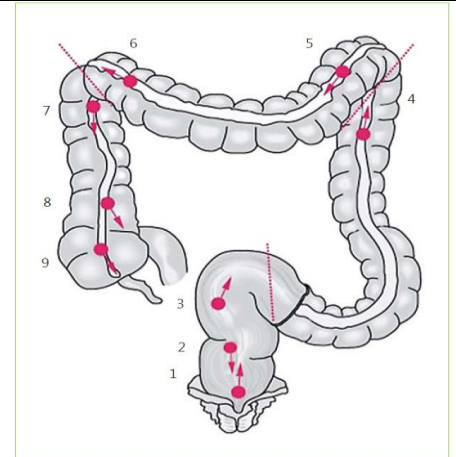


Fig. 3. Suggested systematic imaging in colonoscopy (adapted from the ESGE [1]).

האיגוד הישראלי לגסטרו־אנטרולוגיה ומחלות כבד ISRAEL GASTROENTEROLOGICAL ASSOCIATION

General Secretary מזכיר
Dr. Adi Lahat ד"ר עדי להט
Chaim Sheba Medical Center
Ramat – Gan, Israel
zokadi@gmail.com

Committee
Dr. Eyal Shachar
Dr. Doron Schwartz
Dr. Lior Katz

חברי הוועד
ד"ר איל שחר
ד"ר דורון שוורץ
ד"ר ליאור כץ

President יו"ר
Prof. Iris Dotan פרופ' איריס דותן
Rabin Medical Center
Petah Tikva, Israel
irisdo@clalit.org.il

תיעוד נקודות אנטומיות בגסטרוסקופיה:

- 4 - Gastroesophageal junction
- 4- Cardia and fundus on retroflexed view;
- 8 - Antrum;
- 10 - Second part of the duodenum

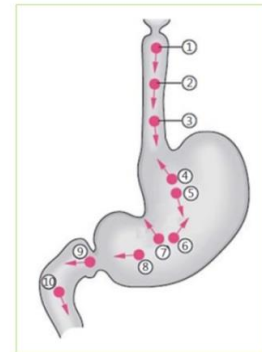


Fig. 1. Suggested systematic imaging in upper GI endoscopy (adapted from the ESGE [1]).

1 Marques S.A et al. Image Documentation in Gastrointestinal Endoscopy:
Review of Recommendations. GE Port J Gastroenterol 2017; 24 :269-274

תיעוד נקודות אנטומיות באנטרוסקופיה או אנטרוסקופיה עם בלון:

אותן נקודות ציון כמו בגסטרוסקופיה או קולונוסקופיה + צילום המעי הדק בנקודה הדיסטלית ביותר אליה הגיעו וסימון הדיו באזור זה.

תיעוד נקודות אנטומיות בסיגמוידוסקופיה:

צילום של הרקטום (רצוי בתרגיל היפוך) ובנוסף הנקודה הפרוקסימלית ביותר אליה הגיע המבצע.

תיעוד נקודות אנטומיות בוידאו קפסולה:

צילום ראשון בקיבה בתריסריון ובצקום. ממצאים פתולוגיים או אנטומיים משמעותיים (כגון פפילה) במהלך הבדיקה.

הצורך בתיעוד מצולם מחייב מערכות צילום יעילות לדוגמא כאלו המופעלות על ידי מבצע הפעולה האנדוסקופית תוך כדי ביצועה וכן יכולת אירכוב של החומר המצולם.

תיעוד תזמון הצילום מאפשר היערכות לבדיקת מדדי איכות כגון משך היציאה מהצקום בעת ביצוע קולונוסקופיה.